



Herzogenaurach, décembre 2020

Chers amis,

N'avions-nous pas l'habitude de nous plaindre d'un emploi du temps bien chargé pendant la période de Noël ou regretté le fait que l'on ne puisse prendre en compte toutes les dates avec la grande offre d'événements ? Aujourd'hui, nos vies sont sous le contrôle du virus et nous sentons à quel point ces rencontres nous manquent. De plus, notre fête de fin d'année pour Noël n'a pas pu avoir lieu cette année et l'année de nos 30 ans d'association se termine donc dans le calme.

Il en va de même pour nos amis de Sainte-Luce-sur-Loire, qui ont eu des conditions de confinement beaucoup plus strictes que les nôtres. Le nouveau maire, Monsieur Descloziers, adresse ses chaleureuses salutations au cercle d'amis et espère qu'il sera bientôt possible de relancer les relations entre nos deux villes. De même notre maire, Dr. Hacker, a également envoyé ses vœux chaleureux de Noël.

Le conseil d'administration de l'association s'est efforcé, dans la mesure du possible, de proposer un certain nombre de manifestations pendant l'été et l'automne et nous sommes très heureux qu'ils aient été si bien accueillis.

Voici une proposition de programme pour 2021. Bien sûr, nous ne savons pas quand la situation nous permettra de nous rencontrer comme à nos habitudes. Nous ne pouvons planifier qu'à court terme. Il est donc important que je puisse vous joindre rapidement. Je vous contacterai ensuite par courrier électronique comme auparavant. Veuillez m'informer des changements d'adresse courriel. J'informerai volontiers par téléphone tous ceux qui n'utilisent pas ce support de communication. Faites-moi savoir, le cas échéant.

Un sujet qui nous tient particulièrement à cœur est surtout de pouvoir revoir nos amis de Sainte-Luce. Espérons que, grâce aux vaccinations prévues, l'échange personnel puisse avoir lieu à nouveau. La visite du Cercle d'Amis à Herzogenaurach, la semaine linguistique dans notre ville partenaire, sont normalement prévues. Bien sûr, nous aimerions aussi reprendre les préparations du voyage d'automne à Nancy et à Metz.

Pour la fin de l'année, tout ce que nous avons à faire est de rester en contact mais à distance, afin que nous puissions bientôt être à nouveau ensemble sans aucun souci. Nous vous souhaitons beaucoup de patience et de confiance tout comme de rester en bonne santé !

*Nous vous souhaitons, malgré toutes les restrictions, un Joyeux Noël et pour le Nouvel An 2021, santé, bien-être et tous nos meilleurs vœux.*

*Le CA du Freundeskreis Herzogenaurach-Sainte-Luce-sur-Loire e.V.*

*Christa Nitschke*

Présidente

CA: Annette Blum, Jörg Blombach, Vera Gies, Werner Krauß, Bernhard Nitschke, Cathy Rivière und Dietrich Voelskow

*Horst Kreher*

Vice-président

